



Zahrar Kulturzirkul
Circolo Culturale Saurano
Fulgenzio Schneider

Folkest2018
international folk festival
dal 21 giugno al 9 luglio

SAURIS - ZAHRE

CENTRO SPORTIVO - TREINKHE

VENERDÌ 29 GIUGNO
ORE 21.15

VRAITACH 29 IME GIUIN
UME NAINA UNT AN VIERTL TSCHNOS

RUSSELL JOSLIN & SARAH MCCAIG

INGHILTERRA/AUSTRALIA

Quarant'anni di grande musica
Cuarante aghs di grande musiche
Forty years of great music

www.folkest.com

RUSSELL JOSLIN & SARAH MCCAIG

INGHILTERRA/AUSTRALIA

RUSSELL JOSLIN È UN CANTATORE FOLK PROVENIENTE DAL NORD EST DELL'INGHILTERRA. CRESCIUTO NEL WILTSHIRE, BEN PRESTO TRASFERITOSI A LONDRA, HA INIZIATO CON SUCCESSO LA SUA CARRIERA SOLISTA. HA POI CREATO IL DUO CON LA CANTANTE AUSTRALIANA SARAH MCCAIG, CHE È ATTUALMENTE CONSIDERATO UNO DEGLI SPETTACOLI PIÙ INTERESSANTI NELL'AREA LONDINESE. CANZONI APPASSIONATE E SPLENDEDE ARMONIE VOCALI CARATTERIZZANO LA MUSICA DEL DUO.

FORMAZIONE: RUSSELL JOSLIN - VOCE E CHITARRA; SARAH MCCAIG - VOCE.



SAURIS - ZAHRE

IN TEDESCO *ZAHRE*, IN FRIULANO *SAURIS*

SECONDO UN RACCONTO LEGGENDARIO SAURIS SAREBBE STATO FONDATA TANTO TEMPO FA DA DUE SOLDATI TEDESCHI CHE, IN FUGA DALLA GUERRA, SI NASCOSERO NEL TERRITORIO SU CUI SORGE L'ATTUALE CENTRO ABITATO. SECONDO I DATI STORICI IL PRIMO NUCLEO ABITATIVO SI SAREBBE CREATO NEL XIII SECOLO IN SEGUITO ALL'IMMIGRAZIONE DA QUALCHE VALLATA DELLA VICINA *AUSTRIA*. UNA NOTEVOLE IMPORTANZA, NELLA STORIA DI SAURIS, È RICOPERTA DALLA COSTRUZIONE DELL'IMPIANTO IDROELETTRICO DELLA *VAL LUMIEI* E DELLA RELATIVA DIGA, TRA IL 1941 E IL 1948. IL LAGO ARTIFICIALE SOMMERSE LA LOCALITÀ *LA MAINA* DELLA QUALE RESTANO I RUDERI SOTT'ACQUA. A SAURIS SI PARLA ANCORA, ACCANTO ALL'*ITALIANO* E AL *FRIULANO*, UNA LINGUA ANTICA E AFFASCINANTE, UN DIALETTO TEDESCO APPARTENENTE AL GRUPPO LINGUISTICO DEL BAVARESE MERIDIONALE. LA *LINGUA SAURANA (DE ZAHRAR SPROCHE)* HA RISENTITO NEL TEMPO DEL CONTATTO CON LE POPOLAZIONI CONFINANTI, MA CONSERVA ANCORA MOLTI TRATTI ARCAICI DERIVATI DAL TEDESCO PARLATO NEL XIII SECOLO (*MITTELHOCHDEUTSCH*). SAURIS È UN CENTRO RICCO DI TRADIZIONI CULTURALI E GASTRONOMICHE DI GRANDE QUALITÀ, CON UNA PROPOSTA TURISTICA DI PRIM'ORDINE, ALLA QUALE SI È RECENTEMENTE AGGIUNTA LA RINNOVATA STRUTTURA DEL *CENTRO SPORTIVO*.

